

# DRUKARKI I DRUKARKI WIELOFUNKCYJNE XEROX® VERSALINK®

Szybki, przyjazny i dobrze połączony asystent biurowy.



**B 610 / B 615**

ConnectKey®  
Technologia

**xerox™**

# Drukarka Xerox® VersaLink® B610 i drukarka wielofunkcyjna Xerox® VersaLink® B615

Drukarki VersaLink® B610/B615 są szybkie i przyjazne dla biura — oferują znacznie więcej niż podstawowe modele drukarek czarno-białych. Modele VersaLink® firmy Xerox wyznaczają nowy standard w zakresie produktywności grupy roboczej. Urządzenie świetnie sprawdzi się w domu, jak i w biurze. To połączony z chmurą, konfigurowalny asystent biurowy o wyjątkowych na rynku możliwościach, a mimo to jego cena jest bardzo konkurencyjna.

## PROSTE W UŻYCIU, INTELIGENTNE I BEZPIECZNE.

Drukarka VersaLink® B610 lub B615 już po pierwszym uruchomieniu bezproblemowo wykonuje zadania pozwalające na bardziej efektywną pracę firmy. Od kreatorów instalacji niewymagających wsparcia IT do opcji konfiguracji krok po kroku: masz wszystko, czego potrzebujesz — bez żadnych problemów.

Nowa konstrukcja urządzeń z mniejszą liczbą części ruchomych, wzmocnione elementy ścieżki papieru oraz ulepszona głowica drukująca Hi-Q LED gwarantują doskonałą niezawodność.

Urządzenia VersaLink® mają pełen zestaw funkcji eliminujących mało wydajne obszary. Zarządzanie urządzeniami oraz szkolenia użytkowników mogą odbywać się w dowolnym miejscu za pośrednictwem zdalnego panelu sterowania.

Firmy prywatne i agencje rządowe, dla których bezpieczeństwo to priorytet, używają urządzeń Xerox. Oferujemy kompleksowe podejście do bezpieczeństwa druku obejmujące zestaw wbudowanych zaawansowanych funkcji oraz usług, które pomagają eliminować zagrożenia, zapobiegają nieupoważnionemu dostępowi i pozwalają wykrywać podejrzane lub złośliwe zachowania oraz chronić dane i dokumenty.

## MOŻLIWE DO DOSTOSOWYWANIA FUNKCJE OPARTE NA APLIKACJACH.

Kolorowy, pojemnościowy ekran dotykowy o przekątnej 7 cali z możliwością dostosowania (5 cali w modelu B610) umożliwia szybkie wybieranie funkcji i wykonywanie zadań w łatwym w obsłudze środowisku przypominającym urządzenie mobilne.

Aplikacje Xerox® ConnectKey® dostępne w galerii aplikacji Xerox App Gallery pozwalają uzyskać dostęp do rozbudowanego zestawu funkcji, np. opcjonalnej łączności z usługami chmurowymi zapewniającej bezpieczny dostęp do różnych repozytoriów w celu łatwego drukowania plików.

Użytkownicy znajdujący się poza biurem mogą wykonać więcej zadań w krótszym czasie dzięki obsłudze natywnej aplikacji @printbyXerox. Wystarczy, że prześlą pracę drukowania z dowolnego urządzenia obsługującego pocztę e-mail. Po powrocie do biura użytkownicy będą mogli pobrać pracę, logując się bezpiecznie do aplikacji @printbyXerox na urządzeniu VersaLink®. A dzięki funkcji Simple ID użytkownicy

i grupy mogą raz wprowadzić identyfikator i hasło użytkownika, a następnie cieszyć się szybkim i bezpiecznym dostępem do ustawień wstępnych powiązanych z poszczególnymi zadaniami oraz często używanymi aplikacjami na spersonalizowanym ekranie głównym.

## APLIKACJA XEROX® EASY ASSIST.

Ta aplikacja upraszcza instalację, monitorowanie i zarządzanie drukarką lub urządzeniem wielofunkcyjnym bezpośrednio z telefonu komórkowego. Zapewnia ona łatwy dostęp do usług samoobsługowych oraz monitorowanie wydajności drukarki w czasie rzeczywistym. A oprogramowanie Xerox® Smart Start eliminuje zgadywanie podczas konfiguracji, automatyzując instalację najnowszego oprogramowania drukarki lub urządzenia wielofunkcyjnego na komputerze — a wszystko to bez pomocy działu IT — co pozwala na szybkie uruchamianie urządzenia.

## ŁĄCZNOŚĆ ZE ŚRODOWISKAMI W CHMURZE I MOBILNYMI.

Drukarka VersaLink® B610 oraz drukarka wielofunkcyjna VersaLink® B615 pozwalają pracować swobodnie z dowolnego miejsca i w dowolny sposób poprzez dostęp do usług Google Drive™, Microsoft® OneDrive® i DropBox™ oraz dodatkowych opcji za pośrednictwem galerii aplikacji Xerox App Gallery.

Urządzenia VersaLink® pozwalają pracownikom mobilnym łączyć się z wieloma urządzeniami dzięki opcjonalnym funkcjom Wi-Fi i Wi-Fi Direct, technologiiom Apple® AirPrint®, dodatkowi usług druku Xerox® dla systemu Android™, parowaniu dotykowemu w technologii NFC (Near Field Communication) i aplikacji Mopria®.

Aby dowiedzieć się, dlaczego produkty Xerox są najlepsze dla dzisiejszych mobilnych specjalistów, odwiedź stronę [www.xerox.com/pl-pl/office/mobile-kontorlosninger](http://www.xerox.com/pl-pl/office/mobile-kontorlosninger).

## OCHRONA ŚRODOWISKA NATURALNEGO.

Urządzenia VersaLink® spełniają, a nawet przewyższają, wymagania najlepiej rozpoznawalnych światowych certyfikatów potwierdzających efektywność środowiskową produktu, w tym certyfikatu EPEAT®, który weryfikuje oświadczenia producenta w zakresie projektu, produkcji, zużycia energii i recyklingu. (Zobacz pełną listę produktów VersaLink® z certyfikatem EPEAT®). Aby uzyskać więcej

informacji na temat naszych wysiłków związanych z ochroną środowiska, zdrowiem i bezpieczeństwem, odwiedź witrynę [www.xerox.com](http://www.xerox.com).

## TECHNOLOGIA XEROX® CONNECTKEY®.

### Intuicyjne środowisko pracy użytkownika

Znajomy sposób obsługi przypominający korzystanie z tabletu oraz oparte na gestach sterowanie za pomocą ekranu dotykowego i łatwe dostosowanie.

### Gotowość do pracy w środowisku mobilnym i w chmurze

Natychmiastowa łączność z chmurą i urządzeniami przenośnymi bezpośrednio z poziomu interfejsu użytkownika oraz dostęp do usług hostowanych w chmurze z dowolnego miejsca i w dowolnym czasie.

### Doskonałe zabezpieczenia

Kompleksowe zabezpieczenia obejmujące zaawansowaną kombinację wbudowanych funkcji i usług, dzięki której można zapobiegać nieautoryzowanemu dostępowi, wykrywać podejrzane lub złośliwe zachowanie oraz chronić dane i dokumenty.

### Dostęp do usług następnej generacji

Łatwa integracja z usługami Xerox® Intelligent Workplace Services. Pozwala ona na zdalne monitorowanie procesów świadczenia usług i odpowiednich materiałów eksploatacyjnych.

### Brama do nowych możliwości

Błyskawicznie rozszerzaj możliwości dzięki rzeczywistym aplikacjom z galerii Xerox App Gallery lub porozmawiaj z jednym z naszych partnerów, aby zaprojektować i opracować rozwiązanie spełniające potrzeby biznesowe Twojej firmy.

Więcej informacji na temat inteligentniejszej pracy można znaleźć pod adresem [www.xerox.com/pl-pl/connectkey](http://www.xerox.com/pl-pl/connectkey).

Aby dowiedzieć się więcej o funkcjach urządzenia VersaLink®, należy odwiedzić stronę internetową [www.xerox.com/VersalinkEG](http://www.xerox.com/VersalinkEG)



**Drukarka Xerox® VersaLink® B610**  
Druk.



**Drukarka wielofunkcyjna Xerox® VersaLink® B615**  
Druk. Kopiowanie. Skanowanie. Faks. E-mail.



**1 Taca wyjściowa na 500 arkuszy** w urzędzeniu VersaLink® B610 oraz **taca wyjściowa na 400 arkuszy** w urzędzeniu VersaLink® B615, z czujnikiem zapełnienia w obu modelach.

**2 Wnęka na wewnętrzny czytnik kart/zestaw RFID** (w modelu B610 wyposażonym w finisher/moduł pocztowy wymagany jest zewnętrzny czytnik kart/zestaw RFID).

**3 Łatwo dostępny port USB<sup>1</sup>** z przodu pozwala użytkownikom szybko drukować z dowolnej pamięci USB lub do niej skanować<sup>2</sup>.

**4 Taca boczna na 150 arkuszy** mieści rozmiary nośnika od 76 x 127 mm do 216 x 356 mm.

**5 Taca 1** mieści do 550 arkuszy o rozmiarach niestandardowych od 76 x 127 mm do 216 x 356 mm.

**6 Jednoprzebiegowy automatyczny podajnik dokumentów do druku dwustronnego na 100 arkuszy (DADF)<sup>2</sup>** pozwala na skanowanie dwustronnych oryginałów w ramach prac kopiowania, skanowania i faksowania.

**7 Opcjonalna podstawa** (obejmuje podstawę z kółkami samonastawnymi) pozwala przechowywać toner, papier i inne materiały eksploatacyjne.

**8 Podajnik dużej pojemności** (obejmuje podstawę z kółkami samonastawnymi) zwiększa pojemność o maks. 2000 arkuszy w standardowym rozmiarze A4.

**9 Można dodać do 4 dodatkowych tac na 550 arkuszy papieru** mieszczących nośniki o rozmiarach od 76 x 127 mm do 216 x 356 mm (maksymalnie 2 dodatkowe tace z opcjonalną szafką, maksymalnie 1 dodatkowa taca z podajnikiem dużej pojemności).

**10 Opcjonalny finisher** układa i zszywa zestawy do 50 arkuszy i zawiera tacę wyjściową na 500 arkuszy.

**11 Opcjonalny moduł pocztowy** zawiera 4 tace, a każda z nich może pomieścić do 100 arkuszy.

<sup>1</sup> Porty USB można wyłączyć.

<sup>2</sup> Tylko VersaLink® B615.

## PRZEDSTAWIAMY NIEZWYKLE WYDAJNY EKRAŃ DOTYKOWY.

Poznaj najbardziej zaawansowany w branży kolorowy ekran dotykowy. Ekran 7-calowy (B615) oraz 5-calowy (B610) wyznaczają nowe standardy dostosowania, personalizacji i uniwersalności środowiska użytkownika.

Obsługa przypominająca korzystanie ze smartfону — wprowadzanie przy użyciu gestów i aplikacje zorientowane na zadania o znajomym wyglądzie — sprawia, że nawet najbardziej złożone zadania wymagają mniejszej liczby czynności.

Intuicyjny układ prowadzi użytkownika przez każde zadanie od początku do końca, zachowując naturalną hierarchię, według której najważniejsze funkcje znajdują się u góry ekranu, a najczęściej używane opcje — z przodu i pośrodku. Nie odpowiada Ci położenie funkcji lub aplikacji? Dostosuj układ według własnych preferencji.

Ta bezprecedensowa równowaga między technologią sprzętu a możliwościami oprogramowania pozwala każdej osobie używającej drukarki VersaLink® B610 oraz drukarki wielofunkcyjnej VersaLink® B615 na szybsze wykonywanie większej liczby zadań.



# Xerox® VersaLink® B610/B615



Drukarka VersaLink® B610 i drukarka wielofunkcyjna B615 powstały w oparciu o technologię Xerox® ConnectKey®. Aby uzyskać więcej informacji, odwiedź stronę [www.xerox.com/pl-pl/connectkey](http://www.xerox.com/pl-pl/connectkey).

DANE TECHNICZNE URZĄDZENIA	Drukarka VersaLink® B610 DN	Drukarka wielofunkcyjna VersaLink® B615 X, XL
Prędkość <sup>1</sup>	Do 65 str./min Letter/do 63 str./min A4	
Cykl pracy <sup>2</sup>	300 000 stron/miesiąc	
Procesor/pamięć/dysk twardy	ARM 1,05 GHz dwurdzeniowy/2 GB/opcjonalny dysk twardy 320 GB	ARM 1,05 GHz dwurdzeniowy/2 GB/dysk twardy 320 GB
Łączność	Ethernet 10/100/1000 Base-T, wysokiej prędkości USB 3.0, Wi-Fi 802.11n i Wi-Fi Direct z opcjonalnym zestawem Wi-Fi (obsługiwane jednocześnie połączenie przewodowe i bezprzewodowe), NFC Tap-to-Pair	
Funkcje kontrolera	Zunifikowana książka adresowa (B615), klonowanie konfiguracji, podgląd skanowania (B615), Xerox Extensible Interface Platform®, Galeria aplikacji Xerox App Gallery, narzędzie do standardowego zliczania Xerox®, pomoc techniczna online (dostęp z interfejsu użytkownika i sterownika drukarki)	
<b>Obsługa papieru</b>	<b>Jednoprzebiegowy automatyczny podajnik dokumentów do druku dwustronnego (DADF):</b> 100 arkuszy, Rozmiary niestandardowe: od 140 x 140 mm do 216 x 356 mm	
Wejście papieru Standardowe	Nie dotyczy	
	<b>Taca boczna:</b> Do 150 arkuszy, rozmiary niestandardowe: od 76 x 127 mm do 216 x 356 mm <b>Taca 1:</b> Do 550 arkuszy, rozmiary niestandardowe: 3 x 7,5 cala do 8,5 x 14 cali/76 x 190 mm do 216 x 356 mm	
Opcjonalne	<b>Do 4 tac dodatkowych:</b> Do 550 arkuszy każda, rozmiary niestandardowe: 3 x 7,5 cala do 8,5 x 14 cali/76 x 190 mm do 216 x 356 mm <b>Podajnik dużej pojemności:</b> 2000 arkuszy, rozmiary standardowe: 8,5 x 11 cali/A4	
Wejście papieru Standardowe	500 arkuszy	400 arkuszy bez opcji wykańczania, 500 arkuszy z opcjami wykańczania
Opcjonalne	<b>Finisher:</b> Taca papieru na 500 arkuszy, zszywanie 50 arkuszy <b>Moduł pocztowy:</b> Cztery tace na 100 arkuszy	
Automatyczny druk dwustronny	Wyposażenie standardowe	
Kopiowanie i drukowanie — rozdzielczość	<b>Drukowanie:</b> Do 1200 x 1200 dpi	<b>Drukowanie:</b> do 1200 x 1200 dpi; <b>Kopiowanie:</b> Do 600 x 600 dpi
Czas wydruku pierwszej strony	<b>Drukowanie:</b> Tylko 3,7 s	<b>Drukowanie:</b> zaledwie 3,7 s. <b>Kopiowanie:</b> zaledwie 5,3 s z szyby
Języki opisu strony	PCL® 5e/PCL 6/PDF/XPS/TIFF/JPEG/HP-Gl/Adobe® PostScript® 3™	

## INTUICYJNA OBSŁUGA

Dostosowanie i personalizacja	Natychniastowe dostosowanie, personalizacja ekranu głównego według użytkownika, wiele ekranów głównych z prostym identyfikatorem, dostosowanie według miejsca pracy, funkcji lub przepływu pracy za pośrednictwem galerii aplikacji Xerox App Gallery	
Sterowniki druku	Identyfikacja zadań, status drukowania, monitorowanie zadań oraz sterownik Xerox® Global Print Driver®	
Embedded Web Server	Komputer osobisty lub urządzenie przenośne – informacje o statusie, elastyczne rozwiązanie, ustawienia, zarządzanie urządzeniami, klonowanie	
Podgląd	Nie dotyczy	Podgląd skanowania/faksu z powiększeniem, obracanie, dodawanie strony
Zdalna konsola	Zdalny panel sterowania	
Funkcje drukowania	Drukowanie z USB, bezpieczne drukowanie, zestaw próbny, druk osobisty, zapisane zadanie, ustawienia sterownika Xerox® Earth Smart Driver, identyfikacja zadania, tworzenie broszury, zapisywanie i przywracanie ustawień sterownika, drukowanie statusu w czasie rzeczywistym, skalowanie, monitorowanie zadań, ustawienia domyślne aplikacji, drukowanie dwustronne (domyślnie), pomijanie pustych stron, tryb szkicu	
Zeskanuj	Nie dotyczy	Optyczne rozpoznawanie znaków (OCR), skanowanie do USB/wiadomości e-mail/sieci (FTP/SMB), formaty plików skanowania: PDF, PDF/A, XPS, JPEG, TIFF; funkcje zwiększające wygodę: Skanowanie do folderu domowego, plik PDF z możliwością wyszukiwania, jedno-/wielostronowy plik PDF/XPS/TIFF/chroniony hasłem plik PDF, bezpieczne skanowanie za pośrednictwem SFTP
Faks <sup>3</sup>	Nie dotyczy	Funkcja faksu: Funkcja faksowania przy urządzeniu (obejmuje faksowanie LAN, faksowanie bezpośrednie, przekazywanie faksów do wiadomości e-mail, serwer faksów)

## GOTOWOŚĆ DO PRACY W ŚRODOWISKU MOBILNYM I W CHMURZE

Drukowanie mobilne	Obsługa Apple® AirPrint®4, certyfikat Mopria®, dodatek usługi druku Mopria® dla urządzeń Android™, aplikacja Xerox® @printbyXerox, dodatek usługi druku Xerox® dla urządzeń Android™	
Opcje dla urządzeń przenośnych	Druk mobilny Xerox® oraz aplikacja do druku mobilnego w chmurze, połączenie za pośrednictwem usługi bezpośredniego druku NFC/Wi-Fi, aplikacja Xerox® Mobile Link (B615). Odwiedź stronę <a href="http://www.xerox.com/pl-pl/biurowe/rozwiązania-mobilne">www.xerox.com/pl-pl/biurowe/rozwiązania-mobilne</a> , aby zobaczyć listę dostępnych aplikacji	
Łączność z usługami chmury <sup>3</sup>	Drukuj do/skanuj z platform Google Drive™, Microsoft® OneDrive®, Dropbox™, Microsoft Office 365®, Box®, Xerox® DocuShare® i wielu innych	

## DOSKONAŁE ZABEZPIECZENIA

Zabezpieczenia sieciowe	IPsec, HTTPS, szyfrowane wiadomości e-mail. Uwierzytelnianie sieciowe, SNMPv3, SSL/TLS 1.3, certyfikaty zabezpieczeń, zainstalowane certyfikaty samopodpisane, integracja Cisco® Identity Services Engine (ISE)	
Dostęp do urządzeń	Weryfikacja oprogramowania sprzętowego, dostęp użytkowników i wewnętrzna zaporą, filtrowanie portów/adresów IP/domen, kontrola dostępu, uprawnienia użytkowników, obsługa kart Smart (CAC/PIV/.NET), zintegrowany czytnik kart RFID Xerox®, standard Trusted Platform Module (TPM)	
Ochrona danych	Kreatory konfiguracji, szyfrowanie na poziomie zadania za pośrednictwem żądań przesłania HTTPS/IPPS, szyfrowanie dysku twardego (AES 256 bit, FIPS 140-2) oraz nadpisywanie obrazów, certyfikat Common Criteria (ISO 15408), szyfrowane aplikacje z wbudowaną obsługą certyfikatów	
Bezpieczeństwo dokumentów	Zabezpieczone drukowanie, zabezpieczony faks (B615), zabezpieczone wiadomości e-mail (B615), chroniony hasłem plik PDF (B615)	

## DOSTĘP DO USŁUG NASTĘPNEJ GENERACJI

Zarządzanie usługami drukowania	Standardowe zliczanie Xerox®, <b>opcjonalnie:</b> rozwiązania Xerox® Workplace Cloud/Suite, Nuance Equitrac, Ysoft SafeQ, PaperCut i wiele więcej pod adresem <a href="http://www.xerox.com/pl-pl/office/oprogramowanie#printmanagement">www.xerox.com/pl-pl/office/oprogramowanie#printmanagement</a>	
Zarządzanie drukiem	Menedżer urządzeń Xerox®, aplikacja pomocy technicznej Xerox®, automatyczne odczytywanie liczników, narzędzia do usług zarządzania drukiem, klonowanie konfiguracji	
Zrównoważony rozwój	Cisco EnergyWise®, drukowanie Earth Smart, identyfikator użytkownika na marginesie wydruku z certyfikatem EPEAT	

## BRAMA DO NOWYCH MOŻLIWOŚCI

Usługi w chmurze	Usługa Xerox® Easy Translator (B615), wiele usług dodatkowych	
Galeria aplikacji Xerox	Wiele dostępnych aplikacji i usług w chmurze. Odwiedź stronę <a href="http://www.xerox.com/appgallery">www.xerox.com/appgallery</a> , aby zapoznać się z rosnącą kolekcją aplikacji Xerox® i poszerzyć możliwości urządzenia	

<sup>1</sup> Deklarowana prędkość druku zgodna z normą ISO/IEC 24734. <sup>2</sup> Maksymalna liczba spodziewana w ciągu jednego dowolnego miesiąca. Stałe osiągnięcie takiego wyniku nie jest zalecane.

<sup>3</sup> Wymagana analogowa linia telefoniczna. <sup>4</sup> Odwiedź witrynę [www.apple.com](http://www.apple.com), aby pobrać listę certyfikatów. <sup>5</sup> Opcja do pobrania z galerii aplikacji Xerox App Gallery na drukarkę — [www.xerox.com/XeroxAppGallery](http://www.xerox.com/XeroxAppGallery).

### Certyfikaty

Aby wyświetlić najnowszą listę certyfikatów, odwiedź stronę internetową [www.xerox.com/OfficeCertifications](http://www.xerox.com/OfficeCertifications).

### Materiały eksploatacyjne

Wkład toneru standardowej pojemności:	
Czarny: 10 300 stron <sup>6</sup>	106R03941
Wkład toneru dużej pojemności:	
Czarny: 25 900 stron <sup>6</sup>	106R03943
Wkład toneru bardzo dużej pojemności:	
Czarny: 46 700 stron <sup>6</sup>	106R03945
Wkład bębna: 60 000 stron <sup>7</sup>	101R00582

### Opcje

Podajnik na 550 arkuszy	097504949
Podajnik dużej pojemności na 2000 arkuszy (w tym podstawa z kółkami samonastawnymi)	097504948
Szafka (w tym elementy stabilizujące)	097504994
Podstawa z kółkami samonastawnymi	097504954
Finisher (500 arkuszy, zszywacz na 50 arkuszy)	097504952
Moduł pocztowy z 4 tacami (100 arkuszy na tacę)	097504953
Karta sieci bezprzewodowej (zestaw Wi-Fi)	497K16750
Zestaw zwiększający wydajność z dyskiem twardym 320 GB	497K18360

<sup>6</sup> Średnia liczba standardowych stron. Wydajność zadeklarowana zgodnie z normą ISO/IEC 19752. Wydajność zależy od obrazu, pokrycia obszaru i trybu druku.

<sup>7</sup> Szacowana liczba stron. Wydajność zadeklarowana różni się w zależności od długości zadania, rozmiaru/kierunku nośnika i prędkości urządzenia. Więcej informacji można znaleźć na stronie internetowej <http://www.office.xerox.com/latest/SUPGL-01.PDF>.

Konfiguracje mogą różnić się w zależności od regionu geograficznego.

Aby uzyskać szczegółowe dane techniczne, odwiedź stronę internetową [www.xerox.com/VersalinkB610Specs](http://www.xerox.com/VersalinkB610Specs) lub [www.xerox.com/VersalinkB615Specs](http://www.xerox.com/VersalinkB615Specs).  
Aby uzyskać więcej informacji, odwiedź stronę internetową [www.office.xerox.com/index/plpl.html](http://www.office.xerox.com/index/plpl.html).